

Gazeta „DRITA“
del dy here ne muaj.

Hajtimi:
Për 1 vit . . . frëngj. 10.
„ 6 muaj . . . „ 6.

DREJTIMI:
Gahin Kologna
Sofia (Bulgaria)



MIRON TE DREJTAT E HOMBIT ÇQIPËTAR

Journal „DRITA“
paraissant 2 fois par mois.

Abonnements:
Un an fr. 10
Six mois „ 6.

ADRESSE:
Schahin Kologna
Sofia (Bulgaria)

Hunoni per vethe 1 muaj.

Organe Albanais bi-mensuel.

* Mos per bot'e per te huaj.

Te dasurve pajtimtare e kendoqes te Drites.

Ketaj e tufje gazeta Drita dote dale me rregull dy here ne muaj, dote kete eide artikuj gergjet e turqist, me ekrone turq. Vajta ne qe baqe afer Sofjes, nga e cila pases doli ier jam mire nga cendeti. Nga vonimi i tper i gazetes na u prene eide pajtimtar, pervec kesaj kemi eide borq andej ketaj. U lutemi eume pille kendoqesve tane e miqve te na ndihim me pajtimtar e me te tjera qe te mundim te punojme e te pajojme, ndryse liket e kemi.

Gahin Kologna.

Si ekojne punet ne Maqedoni?

Sivjet punet e Maqedonise jane fort te ngaleruara, jane krq e mos me krq, eide si duket dote nxihen e dote katranosen me teper. Ceta te Grekut e te Serbit ka pilot eide per dile guverna greke po armatos e po çon ne Turqi andarte, barbare t' rger e te poqter. Pse dalin e ç' pune bejne keto faqezeta çeta te Grekut e te Serbit? „Ujku t' i haje“. I vene ndihme Turqise qe te kete ç' te dote përpjara Evropes e te mos i beqe „reformatar e xandarta“.

Qone, vëçegatet, se i mađi reformator Hilmi pases na çenka diplomat me flete. E pse, e ç' beri ky karkalec? Se, beri si beri, baqoj Greket me Serbet kundre Bulgarevet, eide ay vete pi çibuk e ben seir se largu. Kjo çenka me e ðele politikte e Hilmi pases: pernda e mbretero! Kjo politikte i ka ngrene koken Turqise, kjo e ka per te heđur te gropa e ðele qe te mos dale kupe. Evropa Turqise i ka ðene e i dote: etro vendin, epu te drejta te giđeve te perqesme e te barabarta, siguro jeten, gene ðe nderin e presve, te cilet ðeresin e alurijne. Pastaj te liqve etynu kryet, kryengritesit beji terbijje. Plo tartakutmađja Turqi jeten e te mireve e siguron dyke i heđur neper burqe te tmeruar e ne det; gen' e te nderçimve e mer e uđ jep kerpucegrisurve; nderin s' e psh fare. Keleç, keleç guvernes hałduqe, korđa e qysqia e xbut e e ben vaj qeverine barbare. Pa le t' ja bejne — kane te drejte t' ja bejne, eide sigur dot' ja bejne — si ne Tir: jaete nga Evropa maskara barbar. E kestu me dy fjale t' Evropes plake, Baba Dovletit i mpihen trute, e, bieñin nene eale, iken e dyen qafen si qen i xqebosur. Mire po eide Evropa e sef qe paska eide me te liq se Baba-Dovletit: Greqia e Serbia jane me te lig sa Turqia.

Ri etrember por fole drejt, ðote fjala eqip. Bulgaret, mire liket, me te drejte ose pa te drejte, punuan e u perpoqne qezet e pese vjet sa i orgarisne e i bene gati ñekombasit e tyre ne Turqi qe te ngrihen e te kerkojne te drejta duke derđur bak. Mire liket bene qe kryengritje; u vrane, u ðere, u doqne. Evropa mori masa eide i ða: dale, Turqise. Dote ðoni ç' bene Bulgaret, ku jane reformatar? Vertet keto reforma jane „te xandarta“. Haxi Kontrolli sot per sot este si i eusatur, eoh e ben sikur s' eoh, deqon e ben sikur s' deqon, po per Turqine keto reforma, ndonese te xandarta, jane refime t' ohtikes qe ka Turqia. Kontrolli este eeronqes, te cilin e dergoj Evropa qe te eoh e eeronet dot Turqia ne Rumeli apo jo. Arđi e pa Turqine eide kupetoj qe s' ka eërim per te. Taeti ri e pret ne Selanik sa ta perçjele Turqine per n' Anadol. Kete te mire kus ja beri Turqise? Bulgaret. Haxi Kontrollin kus e solli, kus ja futi Turqise? Bulgaret. Atehere, askolusun u qofite Bulgarevet. Për kete qe, ata q' e mohojne kete eërim te Bulgarevet, jane trukalbur ose te liq e te poqter. Mire po Greket, Serbet e te tjeret ðone se: Bulgaret duan qe Maqedoni autonome qe pas pak kohe ta bejne si Rumeli-Garkine, ta baqojne me



Tindja e etpis Isuf Panxit ne Vales (Qrpat).



Bulgarine. Plo Greket e Serbet kur te kene fuqi e te mundin nuk' e marin Maqedonise? cili nuk' usqen qe te tile ðeshe? Guverna Bulgare ðe te giđe Bulgaret ðeresin e ðone: Si te duane Fuqit' e međa astu le ta bejne Maqedonine, vetem nga ðonj' e Turqise ta epretojne.

Greket ðe Serbet e kane vdejqe autonomin' e Maqedonise, duane ta ndajne. Pse? se si te benet Maqedonia autonomi Greket e Serbet s' u mbetet as qe fuqi atje. Greket jane te pake, neper qytete e anes se detit; Serbet jane hiç. Greket ne Maqedoni dote mbeten si ne Rumeli te Lindjes, nuke dote kene eume qe te mundin te bejne te tyren. Bulgaret ne Maqedoni jane te eume, do e mos i mbyñin Greket. Sikundre qe kemi ðene eide tjeter here ne kete gazete, sa-do qe duken te pake Qqipetaret ne Maqedoni, munt qe te kene fuqi me eume se Bulgaret atje. Te giđe muhamedanet ðe Vlehet ne Maqedoni, este sigur qe dote mbajne anen e Qqipetarevet; pra as nga Bulgaret nuke dote mbeten me poqte Qqipetaret. Kjo qe taeti duket si ender po per ata q' e nqihin mire punen e Maqedonise, s' este ender, este pune qe benet, eide ne qofte se benet qe Maqedoni me vëhte nene kontrol t' Evropes, te paken pysma e Maqedonine dote mbaqe anen e Qqiperise. As qe muhamedan nuke vete n' Anadol kur te jete Maqedonia nene kontrol t' Evropes, Greket me Serbet dergojne çeta ne Maqedoni qe te merzitet Evropa e ta ndajne Maqedonine pas çetavet! Ç' i ka qenyer mendja te ekreret!

Vene çetat e Serbet neper katunde te Bulgareve ðone: te lini Eksarqine ðe te njihni Patriarqine eide te ekruhi serb e te kendoni serbiet ne kioe e ekohe ne doni qe te epretoni nga vdejqia e nga zjarmi. M' ane tjeter andaret e Greqise etrengojne Bulgaret qe te haqin dore nga Eksarqia, te ekruhen grek ðe te kendojne vetem qreqiet. Plo sa Bulgare jane bere grek e serbe nga frika e çetavet? Te giđe nuke benen ðjete katunde qe kane lene Eksarqine nga frika e çetavet te Grekut e te Serbit. Bupa gra e femije bulgareve te vrare praj çetave te Greqise e te Serbise, nuke jane me eume se pëse-qint, ne tre kater vjet e sipër. E ç' rezik ka per Bulgaret kjo eume? Perkundre per Bulgaret benet mire se giđe fajti i ngarkohet Greqise, e cila dergon çeta per te bere boten grek me pale e me korđe, me intriga te poqtera e te vëçegateta, fut hundet atje ku s' ka as qe te drejte. Evropa keto i eoh e i mer vëç

giđa. Andartet i armatos, i paguan i dergon ne Turqi guverna greke, andartet jane nene urđer te konsujvet te Greqise ðe te ðespotieretev te Patrikrihanes. Kryetari i komitetit t' Adines per te derguar andarte ne Turqi, este kryeministri Teoloqi. Kjo pune este ne eoh. s' ka qeri qe te mos e dije. Gazeta frengjet qe del ne Sofje „Le Courrier de Sophia“ kete qe e tregon me dokumente t' oficalta. Kjo gazete — nuke di se si e vuri ne dore — perbotoj qe letre te ministrit te punevet te jaetme te Greqise, z. Skuzes, te cilen ja kis ekruar kryeministrit, Teoloqit. Letra ig keetu:

MINISTER
i
PUNEVET TE JAETME
Sekeje e pare
№ 3,539.

Adine, me 28 ðjetor 1906.

Zoti Kryeministri,

N' emer te kombit, ju lutem t' i pagoni kryeandartit K. Gudas te holat qe ka per te mare per glefene te 25 eohve te çetes se ti, eide me nder mar lirine te ju ðom qe te mos perseverten te tilla qerra.

Ministri
A. Skuzes

Me te kenduar kete letre, u habit Skuzesi eide e perqeseteroj neper disa gazeta t' Evropes, po sa para ben! letra ka eide numurin. Nga eaku i kesaj letre vrane qe bulgar n' Adine se pse ay hynte delte te agent diplomatiku i Bulgarise eide sikur ay e paska vjeđur e derguar ne Sofje kete letre.

S' este nevojte per letra t' oficalta e per te tjera dokumente, gazetate e Adines jane mjaft. Te feshurat eide intrigat i qejme te etynura ne gazetate, eide Turqia i di fort mire te giđa keto, po Diteskurtes i duket sikur este mire per politiket te saja te mbues vendi me çeta me qelime te perkundera, po kunguđi mi krye te saja dote ðyhet, kjo este sigur.

Pse kis vajtur n' Adine mbret i Italisë.

I paskakti e i pauđeti uđetim i mbretit t' Italisë n' Adine, futi ne dyqim te mađ eume Qqipetare. Ne disa letra nga Qqiperia e nga perjaeta na ðone se, vajta e mbretit t' Italisë ne Greqi este qe çestje me rendesi te mađe, este e rezikime per interesat e Qqiperise e te Qqipetarizmes. e te tjera

më të mire. Çkojne per ne Turqi ose per getke nga Serbia uëtare Bułgare, Çqiptare e të tjere të cilet kur hyjne ne Serbi ose kur dalin andej bëjne belane. Memuret e Serbise u ðone ç' je ti e nga je? — Jam Çqiptar, Bułgar, Vlah, nga ake ç' vent. Jo, ti je Serb, ne Maqedoni e ne Stara Serbi s' ka pervec Serber! Plo të ðuas jo, þen belane me ta. Guverna Bułgare duroj mjaft e s' ðoe þe, rð kur ½e mesim- ðenese bułgare, e cila ðkonte per ne Çkur, e zune ðe s' e lane te kapexente kufine, nð dy dite — kus e di ç' i bene se mjeret! Zona bułgare, me te vaj- tur ne Çkur u qa te qerri i Bułgarise atje. Bułga- ria u zemerua eðe i dergoj ½e ultimatu Serbise ku i ðoe: mblið mendjen eðe þe terbijje memuret ndrye, mendohu mire. Serbise çante-oute i vane ðe me ½e here i ða ne gyy ata memure. Bułgaret jane te çume ðe te fort, ne kryet te javes sigur ne Beligrad e pine slivovicen! Sikur te kicin Bułgaret sinor te baeket me Greqine, ose ½e etek te vogel per te vaj- tur atje, ELaðen e ekrate dotë losnin si Felahu maj- munet ne Kairo!

Eðe Maxaret jane goviniste te liq, se jane ku- cëriq te pare me Halldupet tane. Disa Çqiptare mu- hamedane e te kristere nisen nga Bułgaria per ne punet te tyre, ekojne nga Beligradi e hiðen per- tej tunes ne Zemlin, Maxaristan. Atje pasaport-me- muri, ½e bark-der Maxar i traee, kur i teket te le- son me pasaport pa pasaport, kur este i dehur si ði s' te leson, te kiden prape ne Beligrad. Dy te kristere ðe tre muhamedane Çqiptare, s' ðes t' i linte, i kðu prape ne Beligrad. Atje i mer policia e Serbise ðe i hed ne burg, sa-do qe ðeone te kðu- hegin prape ne Bułgari. Policia e Serbise nuk' i le- eoj ðe hyri ne pazarlek me ambasadorin e Turqise qe t' i dergonte ne Turqi, ne gojet te ujku. Plo si e pane qe puna dote dilte ndrye, i derguan me xandar per ne kufit te Bułgarise. Hasandaj si te mos i ðuas Serbise qeveri barbars? Kesie eerbime do Sulhani nga Serbia, perandaj i dergoj Kralit te Serbise e se bijes ½e bape përqesë: nisane, ruaza, unaza, kuaj t' Arabistanit, etj. E vrate muç' e prifit, si s' ka turp kur i jep eðe Kralit te Serbise përqesë e bakësie!

ANDEJ KPTEJ.

Nga Irkucka (Rusi) ku ndoën 100 Çqiptare na ekruaje ketu: Te dyten dite te Ilaskes vajtne pëse Çqiptare nga Kolona ne kafene te ne Çqiptari, atje u ndote fije greker ðe

me te hyre Çqiptaret brenda, greket ja ðire konges s' Ali Ha- kes, si per çnderim te Çqiptareve: Arcanites. . . ju in' Ali Haas k. . . Me kete fiale Çqiptaret u zemeruan fort ðe u qerite qe t' i riblin, atehere grekerit u trempe ðe zune me lajkat e tyre duke ðeag: *meða adelia*, ðe si u rane eçqiptaret uder konbe, qe te ðjete grekerit ikne te frike- suar ðe pa mbetur pike bak ne zemert te tyre se e pane pik. N. P.

C. i D. Atje ka bere e po ben propagande te maðe i flakti eçqiptar z. Naum Cere.

Ndihma per jetimet e Ilapa Kristos.

Nga numurat e pare jane mbleður keto fr. 1,135.20
Nga Buenos Aires (Amerik' e Juges).
Guri i qytetit . . . 1—
Gura e maðe . . . 1—
Katundari i Topulit . . . 2—
Te gida: frenga 1,139.20

LIBRAT E ÇOÇRISË „BAGKIMI“

127, Calea Mosilor, 127. BUCAREST.

Abetare	prej S. H. F.
Çkronetore	„ „ „
Begkrona	„ „ „
Çqiperia ç' ka qene, ç' este e ç' do te behete	„ „ „
E kheadimit çunavet e 1 ðe 2.	prej N. H. F.
Vjersja	„ „ „
Lulet e verese	„ „ „
Bagjet e Bujqesia	„ „ „
Mesimet	„ „ „
Diturite	„ „ „
Istori e perqisemz	„ „ „
Ilidiesia	„ „ „
Skenderben	„ „ „
Iliað' s Omirit	„ „ „
Qerbelaja	„ „ „
Mirevstia	prej Ioan Vretose,
Nunumetoreza	„ „ „
Erveheja	prej Muhamet Çamil, ðe qeruar fjalet e huaja Ioan Vestua
Fizika	prej I' Qir.
Nunumetoreza	„ „ Sinos
Kenge lirimi	„ Serembre
Abetare Geneniet	prej Gasper Benusit
Metode Ilraktike,	per te mesuare lehte ðe çqipt' puha frengjet, cop' e pare prej Dr. F. ALFA Çqiptare nga përmontajta prej Lumo Skendo, çitete fr. 1.50.

KERKONET qe djale 14—15 vjeç ne eçtipeskro- net „Mbrosësia“ per te mesuar mjesterine e kroqe-raðos. Mjesteria este ne byzlyk i pa- humbur ðe kurdohere i siguruarim per jeten e qer- iut. Si lum ay qeri qe meson te ketile mjesteri qe dote kele t' arme te mire.

Kristo Luarasi
Ulica T'sar Sinos 149.
Sofia (Bulgarie)

LIBRAT E ÇTYPËKRONIES
„MBROËSIA“
149, Ulica „Car Simon“, 149.
SOFIA—Bulgarie.

Abetare Toskeriet, 16 faqe, perstypj e dyte, me 6 fytira, kusion 1 gros qin.20—

Kalendari 1897, 48 faqe . . . 2 „ —40
1898, 80 faqe . . . 2 „ —40
1899, 160 faqe . . . 3 „ —60
1900, 168 f., xbukuruar me 21 fyt. fr.1.—
1901, 192 f., „ me 32 fyt. 1.—
1902, 168 f., „ me 41 fyt. 1.—
liður bukur kusion . . . 1.50
1903, 168 faqe xbukuruar me 46 fyt. 1.—
liður bukur kusion . . . 1.50
1904, 157 faqe xbukuruar me 43 fyt. 1.—
liður bukur kusion . . . 1.50
1905, 156 faqe xbukuruar me 40 fyt. 1.—
liður bukur kusion . . . 1.50
1906, 140 faqe xbukuruar me 34 fyt. 1.—
liður bukur kusion . . . 1.50
1907, 160 faqe, xbukurua me 30 fyt. 1.—
liður bukur kusion . . . 1.50

Istori e Çqiperise, me 48 faqe, prej Nam be Fraserit, kusion 3 gros qin. —.60

Fereshesjësia, me 64 faqe, prej Hoge Volkes qin. —40

Lijjom Telli, me 56 faqe, prej Lumo Skendo . . —.60

Vjersjekrestoreja, 80 faqe, prej Ilapa Kristos. q. —40

Bej te miren . . 144 faqe, prej Lumo Skendo q. —80

Fistor' e Bektaçinjet, 32 faqe, prej Naim Beut q. —20

Besa drame me 6 panje me 112 faqe prej Sani beut eçqipteruar prej A. Y. fr 1.— e liður bukur kusion . . . fr. 2.—

Korça ðe pestrat per qark, me 62 faqe, prej N. D. N. kusion 3 gros qin. —.60

Naim be Fraseri, 38 faqe, prej Mali Kokojka q. —50

Vjersja maçi, me 36 faqe, ne vjersja pej Ago- tino Rebeku, kusion 2 gros qin. —40

Hisjetore Istori, 52 faqe, prej Ilapa Kristos. qin. —60

((O. H600e)) (Desira) libro qerqiet me 16 faqe gide ne vjersje pej Naim Fraserit q. —30

Desira e Çqiptarevet, 24 faqe, kusion . qin. —20


Beqat e Çeqytoreve Dergimtare, 144 faqe prej Ilapa Kristos, kusion frenge 1.—

I Druqti Kryq, me 44 faqe' prej Ilapa Kristos, kusion qin. —50

Vdekja e Hiros, me 45 faqe prej M. G. kusion fr. 1.—

Çqiperia ç' ka qene, ç' este e ç' do te behet perklyer me puhen turqiet, 168 faqe fr. 1.—

Kenke te Çeqtëruara per faletoret eçqip. prej I. D. QIRIAS, 112 faqe, me karte te mire e me kora fort te bukura, kusion fr. 1.— e liður bukur kusion . . . 2.—



KENKE
TE
ÇEITERUARA
PER
FALETORËT EQINE
prej
F. D. QIRIAS.

S' ka dycim qe gide memedaret e vertete dote gezonen per te dalet e kesaj libreje ne drite. Me gide qe kenket e kesaj libreje jane me teper per te perdorure nde Faletoret, dote jene fort te dobicime te kendonem eðe ndeper stepite, nde mest te femijese, te cilete munt te marene dobi te maðe dyke deguare keta mesime te lartere, te cilete as nonje qeri me gykim munt te mohone se s' jane gure te katerçipte, me anen e te cilevet ndertonet m' i mbaruari karaktir.

Kenkete jane këyere prej angljetese, qerqjetese eðe bułgarijetese. Te gida keto kenke kane zerra te bukure. Libra este eçtipe bukur e me karte fort te mire, ka 112 faqe me 8". Kusion 1 fr. (5 groe) e liður bukur me varak 2 frenga. Sot per sot gen- det per te eçture ne eçtipeskronet „Mbrosësia“ Kristo Luarasi, Sofia (Bulgarie).

ABECEJA Ç QIH
L' ALFABET ALBANAIS
آرناؤدلاى الفياىى
TO ALBANIKON ALFABITON

sq. frn.	tyrq.	grq.	semb.	sq. frn.	tyrq.	grq.	semb.
a	á	a	ar	n	ñ	v	nate
b	β	β	bar	η	ν	ν	qeri
c	τ	τ	cap	ο	ο	ο	ore
ç	ç	ç	çap	ρ	ρ	π	pule
d	δ	δ	dae	q	q	κ	qere
ð	ð	ð	ðe	r	r	ρ	rip
e	é	é	eðe	p	π	ρ	pap
e	ε	ε	engeλ	s	σ	σ	sy
f	φ	φ	frike	σ	σ	ς	soe
g	γ	γ	gale	t	τ	τ	trim
gh	κ	κ	gharper	θ	θ	θ	ðane
h	η	η	hale	υ	υ	υ	uðe
i	ι	ι	i mire	v	υ	υ	vade
j	ι	ι	jave	x	ζ	ζ	xbañure
k	κ	κ	kaete	x	ζ	ζ	kami
l	λ	λ	laker	y	υ	υ	yl
λ	λλ	λα	lambe	z	ζ	ζ	zemere
m	μ	μ	meme	z	ζ	ζ	zazuλ

Rédacteur responsable: Schahin Y. Kolona.
Eçtipe ne eçtipeskronet „Mbrosësia“ Kristo Luarasi, Sofje.